

# Hisense

life reimagined

## MANUAL DO UTILIZADOR

Antes de utilizar este aparelho, leia cuidadosamente este manual e guarde para futuras consultas.

### Máquina de lavar louça

HS643C90W

HS643C90X

HS643C90B

Português

# Índice

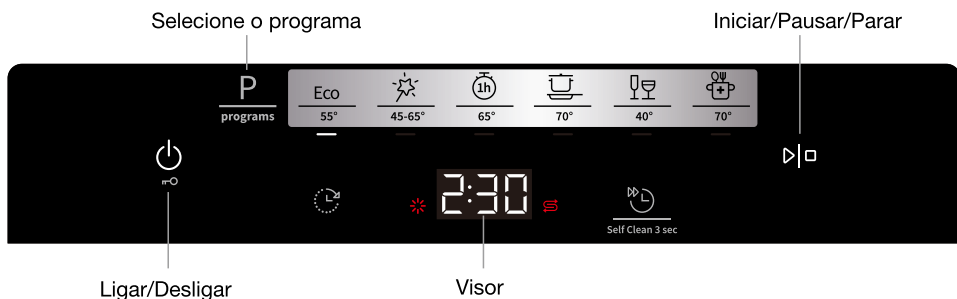
<b>A sua máquina de lavar loiça</b> .....	<b>4</b>
<b>Instruções de segurança</b> .....	<b>5</b>
Instalação .....	6
Função de proteção contra inundações .....	6
Armazenamento de Inverno/Transporte .....	7
Material de embalagem .....	7
Eliminação .....	7
<b>Antes de lavar pela primeira vez</b> .....	<b>8</b>
Dureza da água .....	8
Configurações básicas .....	9
Atestar com auxiliar de enxaguamento .....	9
Encha com sal .....	9
<b>Lavagem de loiça mais ecológica</b> .....	<b>11</b>
Economize energia e água .....	11
<b>Carregar a máquina de lavar loiça</b> .....	<b>12</b>
Loiça frágil .....	12
A carga afeta os resultados .....	12
Os cestos da máquina de lavar loiça .....	12
Bandeja superior para talher .....	12
Cestos superiores .....	13
Cesto inferior .....	14
<b>Utilização da máquina de lavar loiça</b> .....	<b>15</b>
Adicione detergente .....	15
Ligar/Desligar .....	16
Bloqueio para crianças .....	16
Selecione o programa .....	16
Selecionar opções .....	17
Iniciar/Pausar/Parar .....	18
Se pretender colocar mais loiça .....	18
Falha de energia .....	18
Verificar tempos de lavagem .....	18
Quando o programa terminar .....	18
Os melhores resultados de secagem .....	18
Descarregar a máquina de lavar loiça .....	19
<b>Mapa de programas</b> .....	<b>20</b>
<b>Definições</b> .....	<b>21</b>
<b>Manutenção e limpeza</b> .....	<b>23</b>
Atestar com auxiliar de enxaguamento .....	23
Encha com sal .....	23
Limpar o filtro .....	24
Limpar os braços de pulverização .....	24
Limpe a parte externa da máquina de lavar loiça .....	25
<b>CLn</b> - Execute o programa Autolimpeza .....	25
Remover os bloqueios .....	26

<b>Deteção de problemas</b> .....	<b>27</b>
<b>Instalação</b> .....	<b>32</b>
Instruções de segurança .....	32
Protecção de transporte para a porta .....	32
Colocação da máquina de lavar loiça .....	33
Ajuste a altura e faça deslizar a máquina de lavar loiça para o lugar .....	33
Ligação de drenagem .....	34
Ligação à alimentação de água .....	35
Ligação eléctrica .....	36
Remover o tampo superior da sua máquina de lavar loiça .....	36
<b>Assistência</b> .....	<b>37</b>
<b>Dados técnicos e rotulagem energética</b> .....	<b>38</b>
Dados técnicos .....	38
Informação aos consumidores .....	38
Informações para a realização de testes .....	38

# A sua máquina de lavar loiça

Instale a máquina de lavar loiça, ver o capítulo *Instalação*. Pressione .



A primeira vez que a máquina de lavar loiça é ligada, é importante que escolha as configurações certas para assegurar bons resultados de lavagem da loiça. Ver o capítulo *Antes de lavar pela primeira vez*.



## Programa

-  Eco 55°
-  Auto 45-65°
-  1h 65°
-  Intensivo 70°
-  Copos 40°
-  Higiene 70°

## Opções



-  Início diferido
-  Lavagem rápida

## Programas especiais

Self Clean 3 sec Autolimpeza

## Informações no visor

Ver a secção *Manutenção e limpeza*.

-  Atestar com auxiliar de enguamento
-  Encha com sal

**CLn** Execute o programa Autolimpeza

## **NOTA!**

O painel de controlo só reage ao uso quando a porta está fechada.

## Instruções de segurança

- Leia as instruções de utilização e guarde-as num local seguro!
- Número de conjuntos de talheres: 16
- Nunca utilize a máquina de lavar loiça para outra finalidade diferente da especificada nestas instruções de utilização.
- Não carregue a porta da máquina de lavar loiça ou os cestos da máquina de lavar loiça com objetos que não sejam loiça.
- Nunca deixe a porta da máquina de lavar loiça aberta, pois alguém pode tropeçar nela. Empurre os cestos para evitar o risco de a máquina de lavar loiça tombar.
- Utilize unicamente detergente para máquina de lavar loiça!
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade a partir dos 8 anos e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou falta de experiência e conhecimento, caso tenham recebido supervisão ou instrução referente à utilização do aparelho numa forma segura e entendem os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e manutenção pelo utilizador não deve ser efetuada por crianças sem supervisão.
- Este aparelho não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou falta de experiência e conhecimento, exceto se tiverem recebido supervisão ou instrução referente à utilização do aparelho por uma pessoa responsável pela sua segurança. As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincam com o aparelho.
- Um cabo de alimentação danificado só deve ser substituído pelo centro de assistência do fabricante ou por alguém com qualificação profissional semelhante.

- A máquina de lavar loiça só deve ser utilizada em ambientes domésticos para lavagem de loiça doméstica. Todas as outras utilizações são proibidas.
- Nunca coloque loiça com resíduos de solventes na máquina de lavar loiça devido ao risco de explosão. Nem loiça com cinza, cera ou lubrificantes pode ser lavada na máquina de lavar loiça.
- As crianças devem ser supervisionadas. Não deixe que as crianças usem ou brinquem com a máquina de lavar loiça. Esteja especialmente atento quando a porta estiver aberta. Pode ter ficado algum detergente no interior! Depois de adicionar o detergente, coloque a máquina em funcionamento de imediato.

 **CUIDADO!**

As facas e outros artigos pontiagudos têm de ser colocados com as pontas para baixo no cesto de talheres ou na horizontal noutros cestos.

 **CUIDADO!**

As crianças têm de ser supervisionadas – o detergente da máquina de lavar loiça é corrosivo!

## **Instalação**

Ver a secção *Instalação*.

## **Função de proteção contra inundações**

A proteção contra transbordamento começa a bombear a máquina e desliga o abastecimento de água se o nível de água na máquina de lavar loiça exceder o nível normal. Se a proteção contra transbordamento for acionada, F54 (Transbordo de água) será mostrado no visor. Feche a torneira da água e entre em contacto com o centro de assistência mais próximo. (Para evitar vazamento de água para fora da máquina de lavar loiça, não remova a ficha da tomada de parede enquanto a torneira de água na linha de abastecimento não tiver sido desligada!)

## **Armazenamento de Inverno/Transporte**

Guarde a máquina de lavar loiça acima da temperatura de congelação e evite o transporte em longas distâncias em condições de muito frio. Transporte a máquina de lavar loiça na vertical ou deitada de costas.

Antes de transportar uma máquina de lavar loiça usada ou antes de um armazenamento prolongado, a água deve primeiro ser removida da máquina.

## **Material de embalagem**

A embalagem exterior protege o produto durante o transporte. Os materiais de embalagem são recicláveis. Separe os diferentes materiais de embalagem para ajudar a reduzir o uso de matérias-primas e resíduos. O revendedor pode levar a embalagem para reciclagem ou indicar-lhe o centro de reciclagem mais próximo. A embalagem é composta por:

- Cartão ondulado feito com até 100% de material reciclado.
- Poliestireno expandido (EPS) sem adição de cloro ou flúor.
- Suportes feitos de madeira não tratada.
- Protetor plástico feito de polietileno (PE).

## **Eliminação**

A máquina de lavar loiça é fabricada e rotulada para reciclagem. Quando a máquina de lavar loiça atingir o fim da sua vida útil e for descartada, deve ser imediatamente inutilizada. Puxe o cabo de alimentação e corte-o o mais curto possível.

Contacte a sua autoridade local para informações sobre onde e como é que a sua máquina de lavar loiça deve ser corretamente reciclada.

# Antes de lavar pela primeira vez

## Dureza da água

Para obter bons resultados de lavagem, a máquina de lavar loiça necessita de água macia (água com baixo teor mineral). A água dura deixa um revestimento branco na loiça e na máquina de lavar loiça.

## Verificar a dureza da água

A dureza da água é especificada utilizando graus alemães de dureza da água (°dH), graus franceses de dureza da água (°fH), graus ingleses de dureza da água (°eH) ou milimoles por litro (mmol/L).

Se a dureza da água da rede for superior a 2,8°dH (5°fH / 3,5°eH / 0,5 mmol/L) a água tem de ser amaciada. Isto é feito automaticamente com a ajuda do amaciador de água incorporado. Para o amaciador funcionar de forma ideal, tem de ser ajustado para a dureza da água da rede. Depois de ter ajustado o amaciador de água, utilize detergente e abrillantador adequados para água macia.

Contacte a estação de tratamento de águas local para saber qual é a dureza da água na sua área.

Tome nota da dureza da água: \_\_\_\_\_

°dH	°fH	°eH	mmol/L	Definição recomendada
0-2,8	0-5	0-3,5	0,0-0,5	00
2,9-5,6	6-10	3,6-7,0	0,6-1,0	01
5,7-11,2	11-20	7,1-14,0	1,1-2,0	02
11,3-16,8	21-30	14,1-21,0	2,1-3,0	03
16,9-22,4	31-40	21,1-28,0	3,1-4,0	04
22,5-28,0	41-50	28,1-35,0	4,1-5,0	05
28,1-36,4	51-65	35,1-45,5	5,1-6,5	06
36,4+	65+	45,5+	6,5+	07

Se a dureza da água exceder 36,4°dH (65°fH / 45,5°eH / 6,5 mmol/L), recomendamos a ligação de um amaciador de água externo.

## Consumo aumentado durante a regeneração

O amaciador incorporado da máquina de lavar loiça é regenerado regularmente para manter a sua função. A regeneração prolonga o programa de lavagem de loiça e aumenta o consumo de energia e de água. A frequência com que o amaciador da máquina de lavar loiça é regenerado depende da definição seleccionada.

Exemplo: Se o programa Eco 55° estiver a ser executado com a definição padrão de dureza da água (04), o anti-calcário é regenerado em intervalos regulares, o consumo de energia aumenta 0,025 kWh, e o consumo de água aumenta 2,5 litros, enquanto que a duração do programa é aumentada em 1 minuto. A regeneração ocorre durante a parte de lavagem principal do programa.



## CUIDADO!

A água dura deixa um revestimento branco na loiça e na máquina de lavar loiça. Por conseguinte, é importante que selecione a configuração correta para o amaciador de água! Ver Dureza da água no capítulo *Definições*.

Nunca coloque a máquina de lavar loiça em funcionamento com um compartimento de sal vazio caso a rede de água tenha uma dureza de água superior a 2,8°dH (5°fH / 3,5°eH / 0,5 mmol/L).

## Configurações básicas

A primeira vez que a máquina de lavar loiça é ligada, é importante que escolha as configurações certas para assegurar bons resultados de lavagem da loiça. Ver o capítulo *Definições*.

Configurar:

- Auxiliar de enxaguamento
- Dureza da água
- TAB

### Atestar com auxiliar de enxaguamento

A secagem é mais rápida e um melhor resultado é alcançado se utilizar abrillantador. Também obterá um melhor resultado da lavagem da loiça com pratos limpos e sem manchas.

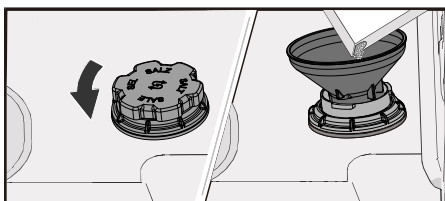
Encha o compartimento de abrillantador com abrillantador, se tiver selecionado Auxiliar de enxaguamento 01 - 05.



1. Abra a tampa do compartimento do auxiliar de enxaguamento.
2. Ateste cuidadosamente com abrillantador até ao nível marcado **MAX**.
3. Limpe eventuais salpicos de auxiliar de enxaguamento à volta do compartimento.
4. Feche a tampa com firmeza.

### Encha com sal

Adicione sal ao compartimento de sal, se tiver selecionado Dureza da água 01- 07.



1. Remova a tampa do compartimento de sal girando-a no sentido anti-horário.

2. Coloque o funil fornecido com a máquina de lavar loiça no orifício para encher o compartimento do sal. Primeiro adicione cerca de 1 L de água.
3. Adicione sal suficiente para encher o compartimento de sal (máx. 750 gram). Use sal especial para máquina de lavar loiça.
4. Limpe o excesso de sal de modo que a tampa possa ser enroscada com firmeza.

**CUIDADO!**

Para evitar manchas de ferrugem, um programa de lavagem de loiça tem de ser iniciado imediatamente após a adição de sal.

# Lavagem de loiça mais ecológica

## Economize energia e água

Utilizar uma máquina de lavar loiça numa configuração residencial, em geral, consome-se menos energia e água do que na lavagem da loiça à mão.

## Não enxague em água corrente



Não passe a loiça por água antes de a colocar na máquina de lavar loiça, pois isto leva a um maior consumo de água e energia. Raspe simplesmente as partículas de comida grandes da loiça antes de a colocar na máquina.

## Escolha um detergente ecológico

Leia a declaração ambiental na embalagem!

Detergente, abrillantador e sal a mais pode resultar numa lavagem menos eficaz da loiça e tem um maior impacto ambiental.

## Faça um programa com a máquina de lavar loiça totalmente carregada

Poupe energia e água esperando até que a máquina de lavar loiça esteja cheia antes de executar um programa (ver número das configurações padrão). Utilize o programa  1h 65° com a opção  Lavagem rápida para enxaguar os pratos se houver odores desagradáveis.

## Faça os programas com uma temperatura baixa

Se a loiça só estiver ligeiramente suja, pode selecionar um programa com uma temperatura baixa.

## Selecionar o programa de lavagem de loiça – Eco 55°

Este programa é adequado para lavar normalmente loiça suja e é o programa mais eficaz em termos de consumo combinado de energia e água. Este programa é utilizado para avaliar a conformidade com a legislação UE sobre ecodesign.

O programa de lavagem de loiça foi concebido para uma lavagem eficaz utilizando o mínimo de energia e água possível. O programa lava a baixa temperatura durante muito tempo.

## Ativar a definição de Secagem automática(Auto Dry)

Obtém um programa de lavagem da loiça mais curto e melhores resultados de secagem se ativar a definição Secagem automática, que abre automaticamente a porta da máquina de lavar loiça. Aguarde até a máquina indicar que o programa terminou e que a loiça arrefeceu antes de retirar da máquina. (Se a máquina for de encastrar, os móveis circundantes devem ser resistentes a qualquer condensação da máquina.)

### CUIDADO!

A porta da máquina de lavar loiça não deve ser bloqueada nem fechada quando é aberta automaticamente. Caso o faça, pode danificar o mecanismo de fecho da porta. Aguarde pelo menos 5 minutos antes de fechar a porta.

## Ligação à água fria

Ligue a máquina de lavar loiça à alimentação de água fria caso o edifício seja aquecido utilizando óleo, eletricidade ou gás.

## Ligação à alimentação de água quente

Ligue a máquina de lavar loiça à alimentação de água quente (máx. 60 °C) caso o edifício seja aquecido utilizando um meio energeticamente eficiente, como aquecimento municipal, energia solar ou energia geotérmica. A seleção de uma ligação de água quente reduz o consumo de eletricidade da máquina de lavar loiça.

### NOTA!

Não exceda a temperatura de abastecimento de água permitida. Certos materiais utilizados em alguns utensílios de cozinha não conseguem suportar temperaturas altas. Ver *Loiça frágil* no capítulo *Carregar a máquina de lavar loiça*.

# Carregar a máquina de lavar loiça

## Loiça frágil

Existe um determinado tipo de loiça para cozinhar que não pode ser lavado na máquina. Isto pode acontecer por vários motivos. Alguns materiais não suportam altas temperaturas e outros podem ser danificados pelo detergente utilizado na máquina.

Tenha cuidado com, por exemplo, artigos feitos à mão, decoração frágil, vidro cristal, prata, cobre, estanho, alumínio, madeira e plástico. Procure a marcação “próprio para lavagem na máquina de lavar loiça”.

## A carga afeta os resultados

Coloque a loiça cuidadosamente para assegurar os melhores resultados de lavagem e secagem com o menor consumo de energia e água possível. Dê à sua máquina de lavar loiça a melhor hipótese de alcançar e limpar todas as superfícies, assim como secar a loiça tão bem quanto possível.

- Todas as superfícies sujas devem ficar viradas para dentro e para baixo!
- Os pratos não devem ser colocados dentro ou sobre o outro.
- Incline a loiça com cavidades, como chávenas, para que a água de lavagem escorra. Isto é igualmente importante para os artigos de plástico.
- Certifique-se de que os artigos mais pequenos não caem do cesto da máquina; coloque-os no cesto de talheres.

### **NOTA!**

Verifique se os braços de pulverização rodam livremente.

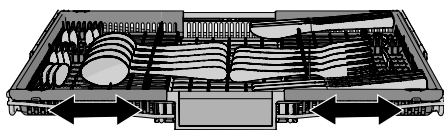
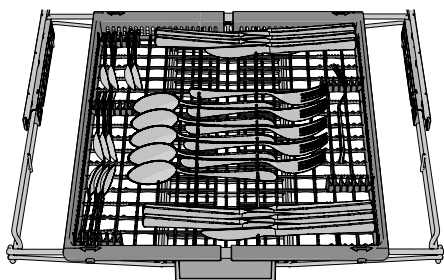
## Os cestos da máquina de lavar loiça

A máquina de lavar loiça está equipada com uma bandeja superior para talher, um cesto superior e um cesto inferior.

*O aspeto dos cestos pode diferir, dependendo da configuração da máquina de lavar loiça.*

## Bandeja superior para talher

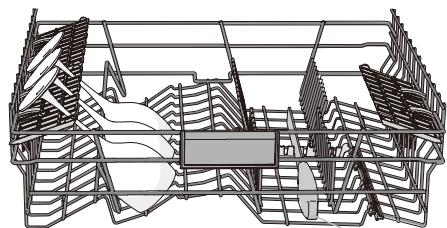
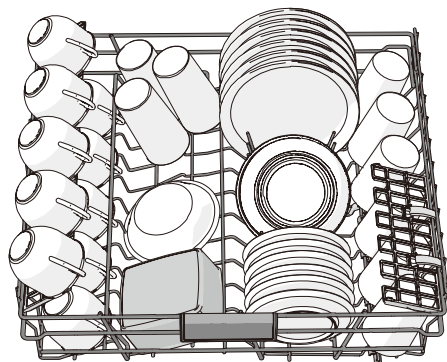
A bandeja superior para talher tem espaço para talher, conchas, varas de arames, talher de servir e itens similares.



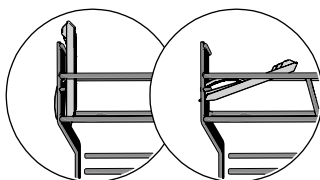
A bandeja superior para talher é constituída por três partes que podem ser afastadas para melhor acomodar os pratos.

## Cestos superiores

Coloque os copos, chávenas, taças, pratos de fruta e molheiras no cesto superior. Todas as superfícies sujas deve ser viradas para dentro e para baixo! Os copos de vinho são colocados na prateleira de copos de vinho e as facas são colocadas no suporte para facas, à direita.



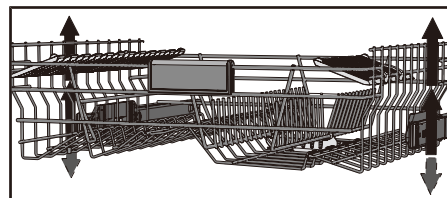
Suporte para facas



2 posições

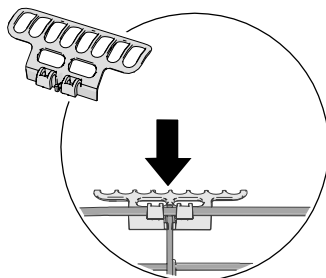
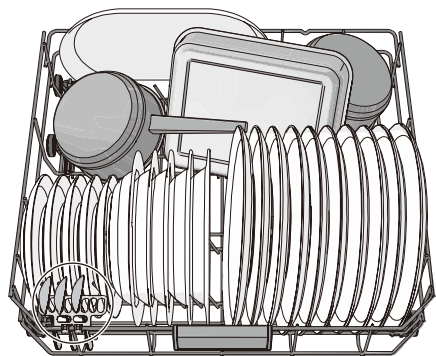
## Elevar e baixar o cesto superior

1. Retire o cesto superior para fora.
2. Pegue nas laterais do cesto superior com ambas as mãos e levante.
3. Se o cesto superior for levantado enquanto estiver na posição superior, irá cair para a posição inferior. Observe que ambas as laterais do cesto devem estar sempre à mesma altura.



## Cesto inferior

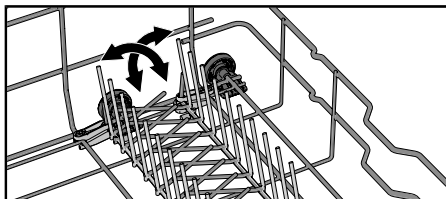
Coloque os pratos, pratos de fruta, pratos de servir e panelas no cesto inferior. O talher pode ser colocado no suporte para talher.



Encha o suporte para talher para conseguir a máxima capacidade de carga. (Encontra-se no interior do saco de plástico incluído.)

## Suportes para pratos ajustáveis

Os suportes para pratos ajustáveis podem ser rebatidos para facilitar colocar panelas e taças.



# Utilização da máquina de lavar loiça

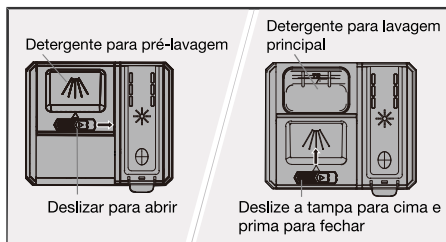
## Adicione detergente

Siga as instruções na embalagem do detergente. Esta máquina de lavar loiça está equipada com um amaciador de água, por isso utilize detergente e abrillantador adequados a água macia.

Detergente a mais pode resultar numa lavagem menos eficaz da loiça e tem um maior impacto ambiental.

## Compartimento de detergente

O compartimento do detergente deve estar seco ao adicionar detergente.



Caso utilize detergente líquido ou em pó, adicione uma pequena quantidade do detergente ao compartimento para detergente de pré-lavagem.

### -💡- NOTA!

Utilize unicamente detergente para máquina de lavar loiça! Não deve usar detergente de lavagem de loiça manual porque a espuma que forma não deixa a máquina de lavar loiça funcionar eficazmente.

## Detergente 3 em 1

Existem muitos tipos de detergentes 3 em 1 no mercado. Leia atentamente as instruções para estes produtos.

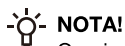
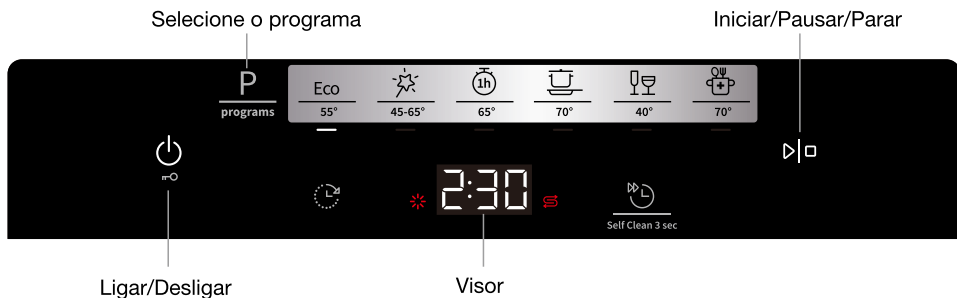
Ative esta definição TAB quando utilizar um detergente 3 em 1 que contenha abrillantador.

As pastilhas para máquina de lavar loiça não são recomendadas para programas curtos (inferiores a 75 minutos). Em vez disso, utilize detergente para máquina de lavar loiça em pó ou líquido.

### -💡- NOTA!

Excelentes resultados de lavagem e secagem são alcançados utilizando-se detergente normal da máquina de lavar loiça juntamente com sal e abrillantador de forma separada.


Entre em contacto com o fabricante do detergente se tiver dúvidas sobre o detergente.







## NOTA!



O painel de controlo só reage ao uso quando a porta está fechada.

## **Ligar/Desligar**

Feche a porta devidamente, caso contrário a máquina de lavar louça não se liga. Prima . E abra a torneira da água, se estiver fechada.

Quando o programa não está a funcionar, prima  para desligar de imediato a máquina de lavar louça. Se o programa estiver em funcionamento, mantenha premido  durante cinco segundos para desligar a máquina de lavar louça. Como alternativa, mantenha premido  durante três segundos para pausar a máquina de lavar louça e prima então  para desligar.

## **Bloqueio para crianças**

Para impedir que as crianças parem o programa de lavagem atual, pode ativar a função de bloqueio para crianças. Assim que iniciar o programa, mantenha premido  durante três segundos. CL (Bloqueio para crianças) será exibido no visor quando premir no painel de controlo. (Para desbloquear, mantenha premido  durante três segundos.) Também pode ativar a definição Bloqueio para crianças automático para evitar que as crianças liguem a máquina de lavar louça. Consulte o capítulo *Definições*.

## **P** **Selecione o programa**

Selecione o programa mais adequado ao tipo de loiça a lavar, de acordo com o seu grau de sujidade. Eco 55° está selecionado por defeito.

Pressione P uma ou mais vezes até que o programa desejado seja ativado, o que é indicado por uma luz indicadora.

### **Eco Eco 55°**

Este programa é adequado para lavar normalmente loiça suja e é o programa mais eficaz em termos de consumo combinado de energia e água. Este programa é utilizado para avaliar a conformidade com a legislação UE sobre ecodesign.

Pode obter mais informações sobre a lavagem de loiça mais ecológica no capítulo *Lavagem de loiça mais ecológica*.

Deve utilizar-se um programa com temperaturas altas para pratos muito sujos com muita gordura.

### **Auto 45-65°**

A máquina de lavar louça pode medir a sujidade da loiça e ajustar o consumo de água e a temperatura devidamente. Quando instalada recentemente, o programa precisa de ser executado cinco vezes antes de se adaptar por completo e poder apresentar os melhores resultados.



## 1h 65°

Um programa rápido para restos ligeiramente secos. (Este programa não se destina a comida queimada, como tabuleiros de forno.)

A opção Secagem automática é importante para garantir os melhores resultados de secagem.



## Intensivo 70°

Um programa com temperatura alta para dissolver gordura em loiça muito suja como tachos, caçarolas e travessas de levar ao forno. Se esta loiça não encher completamente a máquina, pode adicionar travessas e outros pratos.



## Copos 40°

Um programa de lavagem de loiça delicado com baixa temperatura para lavar peças delicadas de cristal/vidro. Lembre-se de utilizar uma pequena quantidade de detergente de colocar as peças de modo a que não toquem umas noutras durante a lavagem. Ver também *Loiça frágil* no capítulo *Carregar a máquina de lavar loiça*. A porcelana que foi acabada de usar sem restos de comida secos pode também ser lavada utilizando este programa.



## Higiene 70°

Este programa é ideal para utilizar sempre que as exigências de higiene forem extra elevadas como, por exemplo, para biberões e tábuas de corte. A temperatura é elevada tanto na lavagem principal como no enxaguamento final.

## Self Clean 3 sec **Autolimpeza**

Programa de autolimpeza para limpeza higiénica da cuba da máquina de lavar loiça, braços de pulverização e tubos de pulverização.

Este programa deve ser executado (sem loiça na máquina) utilizando detergente normal para máquinas de lavar loiça ou ácido cítrico. Estão igualmente disponíveis no mercado produtos de limpeza especiais para máquinas de lavar loiça. Para remover depósitos de calcário, ver *Cuba da máquina de lavar loiça* no capítulo *Manutenção e limpeza*.

A máquina de lavar loiça indicará em intervalos regulares quando a Autolimpeza deve ser executada. Pressione continuamente Self Clean 3 sec até que CLn seja exibido no visor para selecionar o programa.

## Selecionar opções

Pressione as opções (☺, ☹) para as ativar. (As opções disponíveis variam entre os programas.)



## Início diferido

Quando seleciona Início diferido, a máquina de lavar loiça ligará 1-24 horas depois de pressionar ▶□.

1. Pressione ☺ uma vez para ativar Início diferido. Pressione várias vezes, ou mantenha-o pressionado para definir o número desejado de horas. A hora de Início diferido é mostrada no visor.
2. Pressione ▶□. O temporizador faz uma contagem decrescente e a máquina de lavar loiça inicia após o atraso selecionado.

Se pretender cancelar a opção Início diferido, pressione continuamente ▶□ durante cinco segundos.

*Não disponível para: Autolimpeza*

## **Lavagem rápida**

Esta opção encurta o tempo do programa, mas usa mais energia e água.



Pressione  para ativar a opção. A hora do programa é atualizada no visor.


*Não disponível para: Auto 45-65°, Copos 40°, Higiene 70°, Autolimpeza*

## **Iniciar/Pausar/Parar**

Pressione . O visor começa a contagem decrescente.

### **Parar ou alterar um programa**



Pressione continuamente  durante três segundos para pausar o programa. Se pretender interromper ou alterar o programa depois de ligar a máquina de lavar loiça, pressione continuamente  durante mais cinco segundos.

Abra a porta e preencha com detergente novo se a tampa do dispensador de detergente estiver aberta. Feche a porta- Em seguida, selecione um novo programa e pressione .

### **Tempo restante**

Uma vez escolhido um programa e as opções, é apresentado o tempo total.



## **Se pretender colocar mais loiça <sup>1)</sup>**

Pressione continuamente  durante três segundos para pausar o programa. Abra a porta. Os pratos e feche a porta. Pressione .

## **Falha de energia**

Se a máquina de lavar loiça for desligada devido a uma falha de energia quando um programa de lavagem de loiça estiver em execução, o programa continuará quando a energia for restaurada. Se a energia for cortada durante a secagem, o programa será interrompido.

## **Verificar tempos de lavagem**

Quando a máquina de lavar loiça é ligada, mantenha premido  e , e o ecrã irá apresentar o número de vezes que a máquina de lavar foi utilizada. Solte o botão para sair.

## **Quando o programa terminar**

Assim que o programa terminar, “End” surge no visor. A máquina de lavar loiça desliga-se e o aviso sonoro apita.

A máquina de lavar loiça desliga-se automaticamente depois do programa terminar. Desligue a torneira de água depois de cada utilização.

## **Os melhores resultados de secagem**

- Carregue completamente a máquina de lavar loiça.
- Incline a loiça com cavidades, como chávenas, para que a água de lavagem escorra. Isto é igualmente importante para os artigos de plástico.
- Encha com abrillantador ou aumente o nível de dosagem do abrillantador.
- Ativar a definição Secagem automática. Consulte o capítulo *Definições*.
- Deixe a loiça arrefecer antes de descarregar a máquina de lavar loiça.






<sup>1)</sup> *Não deve colocar mais pratos se a tampa do dispensador de detergente tiver sido aberta.*

## **Descarregar a máquina de lavar loiça**

A porcelana quente é mais frágil. Deixe a loiça arrefecer na máquina de lavar loiça antes de a descarregar.

Descarregue primeiro o cesto inferior para evitar quedas de água do cesto superior que cai sobre a loiça no cesto inferior.






# Mapa de programas

Programa	Detergente (g)	Opções	Número de pré-lavagens	Lavagem principal	Número de enxaguamentos	Enxugamento final	Valores de consumo <sup>1)</sup>		
							Tempo de lavagem da loiça (aprox. hrs:min)	Energia (aprox. kWh)	Consumo de água (litros)
Eco Eco 55° <sup>2)</sup>	24	Auto Dry		55 °C	2	48 °C	3:41	0,76	9,9
 Auto 45-65°	25	Auto Dry	1-2	45-65 °C	2-3	60 °C	2:10-3:10	0,9-1,4	12,0-19,0
 1h 65°	25	Auto Dry		65 °C	3	65 °C	1:00	1,1	13,0
 Intensivo 70°	25		2	70 °C	2	70 °C	2:50	1,6	15,5
 Copos 40°	20			40 °C	2	50 °C	1:40	0,7	10,0
 Higiene 70°	25			70 °C	2	70 °C	1:05	1,3	9,5

<sup>1)</sup> Os valores de consumo variam dependendo da temperatura da água de entrada, da temperatura ambiente, tamanho da carga, funções adicionais selecionadas e muito mais. Os valores para o programa Eco 55° são exatos, os outros são apenas indicativos.

<sup>2)</sup> Este programa é adequado para lavar normalmente loiça suja e o programa mais eficaz em termos de consumo combinado de energia e água. Este programa é utilizado para avaliar a conformidade com a legislação UE sobre ecodesign.

# Definições

1. Pressione .
2. Para abrir o menu de configurações da máquina de lavar loiça, pressione continuamente P e  até que SET seja mostrado no visor.
3. Prima  para passar pelo menu de configurações.
4. Pressione P para passar pelas alternativas.
5. Utilize  para confirmar a definição selecionada.
6. Para sair do menu, percorra o menu ou pressione .

Abra o menu de configurações da máquina de lavar loiça




Selecione a alternativa

Confirmar/Próxima configuração

Definições	Opções	
1	Bloqueio para crianças automático	00(Desligado) 01(Ligado)
2	Sons	00 - 03
3	Auxiliar de enxaguamento	00 - 05

Pode ativar a definição Bloqueio para crianças automático para evitar que as crianças liguem a máquina de lavar loiça.

Assim que iniciar o programa, mantenha premido  durante três segundos para desativar ou ativar temporariamente a definição Bloqueio para crianças automático.

Um sinal sonoro confirma que o painel de controlo foi pressionado.

O sinal sonoro indica quando um programa de lavagem de loiça terminou.

*As mensagens de erro são sempre indicadas por um sinal sonoro alto.*

Configuração para a dose de abrillantador. O doseador de abrillantador pode ser ajustado entre 00 (Desligado) e 05 (Alta dosagem).



Aumentar a dosagem do auxiliar de enxaguamento:

- Se a loiça tiver marcas de água.

Reduzir a dosagem do auxiliar de enxaguamento:

- Se a loiça tiver uma película branca/azul pegajosa.
- Se a loiça estiver manchada.
- Acumulação de espuma. Se a água da sua área for muito macia, o auxiliar de enxaguamento pode ser diluído 50:50 com água.

*Pré-selecionado de fábrica: 03*

Definições		Opções	
4	Dureza da água	00 - 07	<p>Ajustando o amaciador de água. Selecione uma definição dependendo da dureza da água da rede. É importante que esta definição esteja correta!</p> <p><i>Veja Dureza da água no capítulo Antes de lavar pela primeira vez.</i></p> <p><i>Para um abastecimento de água com uma dureza inferior a 2,8°dH (5°fH / 3,5°eH / 0,5 mmol/L), selecione 00. O amaciador de água está desativado e não se pode adicionar sal.</i></p> <p><i>Pré-selecionado de fábrica: 04</i></p>
5	TAB	00(Desligado) 01(Ligado)	<p>Ative esta configuração quando utilizar um detergente 3 em 1 que contenha abrillantador.</p> <p>Esta configuração reduz a dosagem do abrillantador e afeta a frequência com que o amaciador embutido da máquina de lavar loiça é regenerado.</p> <p><i>Pré-selecionado de fábrica: 00</i></p>
6	Auto Dry (Secagem automática)	00(Desligado) 01(Ligado)	<p>A porta da máquina de lavar loiça abre-se automaticamente, o que reduz o tempo de programa e melhora os resultados de secagem. Aguarde até que a máquina de lavar loiça indique que o programa terminou e que os pratos arrefeceram antes de descarregar a máquina de lavar loiça. (Se a máquina de lavar loiça estiver encastrada, o mobiliário circundante tem de ser resistente a qualquer condensação da máquina de lavar loiça.)</p> <p><i>Não disponível para: Higiene 70°, Autolimpeza Intensivo 70°, Copos 40°</i></p>
F--	Erro mostrador		<p>Quaisquer mensagens de erro.</p> <p><i>Ao contactar o departamento de assistência, irão solicitar-lhe que indique as últimas mensagens de erro.</i></p>
rSt	Restaurar padrões de fábrica		<p>Restaura todas as configurações para os padrões de fábrica.</p> <p>Selecione rSt e prima .</p>
End	Sair		<p>Para sair do menu de configurações da máquina de lavar loiça, selecione End e prima  ou aguarde 3 segundos.</p>

# Manutenção e limpeza

## ✦ Atestar com auxiliar de enxaguamento

Sempre que for necessário encher o auxiliar de enxaguamento, o símbolo acima acende no visor.



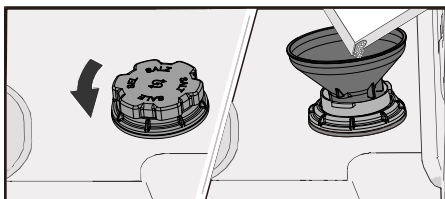
Prima a saliência elíptica por cima da tampa enquanto puxa para cima, para abrir a tampa.

1. Abra a tampa do compartimento do auxiliar de enxaguamento.
2. Ateste cuidadosamente com abrillantador até ao nível marcado **MAX**.
3. Limpe eventuais salpicos de auxiliar de enxaguamento à volta do compartimento.
4. Feche a tampa com firmeza.

Depois de encher, poderá demorar um pouco antes de o símbolo desaparecer.

## ☞ Encha com sal

Sempre que for necessário encher o sal, o símbolo acima acende no visor.



1. Remova a tampa do compartimento de sal girando-a no sentido anti-horário.
2. Coloque o funil fornecido com a máquina de lavar loiça no orifício para encher o compartimento do sal. (A água só é necessária a primeira vez.)
3. Adicione sal suficiente para encher o compartimento de sal (máx. 750 gram). Use sal especial para máquina de lavar loiça.
4. Limpe o excesso de sal de modo que a tampa possa ser enroscada com firmeza.

Depois de encher, poderá demorar um pouco antes de o símbolo desaparecer.

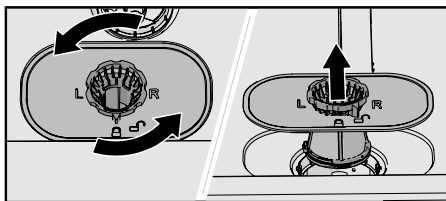
## ⚠ CUIDADO!

Para evitar manchas de ferrugem, um programa de lavagem de loiça tem de ser iniciado imediatamente após a adição de sal.

Nunca coloque detergente para máquina dentro do compartimento do sal. Isso irá destruir o amaciador de água!

## Limpar o filtro

O filtro apanha partículas de comida maiores que não conseguem passar através da bomba de drenagem. Esvazie o filtro se for necessário. Deve ser limpo a intervalos regulares, dependendo da frequência com que a máquina de lavar loiça é utilizada.



1. Rode o anel de bloqueio no sentido anti-horário e levante o filtro para cima.
2. Esvazie e limpe o filtro.
3. Volte a montar o filtro e gire o anel de bloqueio no sentido horário até à sua posição de paragem. Verifique se os cantos estão devidamente vedados.

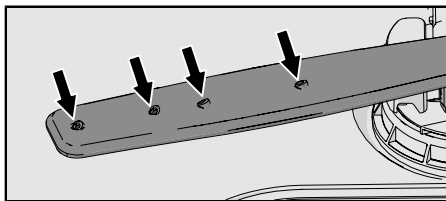
### **NOTA!**

Os resultados da lavagem da loiça podem ser afetados se o filtro estiver encaixado incorretamente. A máquina de lavar loiça não deve ser utilizada sem o filtro no lugar!



## Limpar os braços de pulverização

Os orifícios e os rolamentos podem por vezes ficar bloqueados. Remova todos os resíduos usando um alfinete ou algo parecido. Os braços de pulverização também possuem furos em baixo.

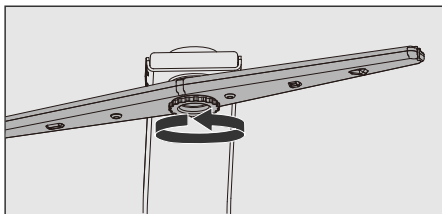


Para facilitar a limpeza, pode remover os braços de pulverização. Lembre-se de os encaixar firmemente no lugar depois.

### **Braço pulverizador superior**

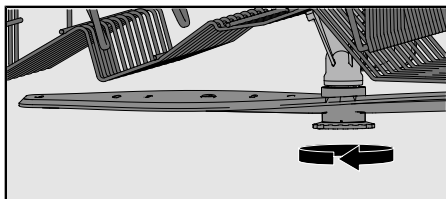
- Retire a bandeja superior para talher. Desaparafuse os rolamentos do braço pulverizador superior para a esquerda para remover o braço pulverizador.





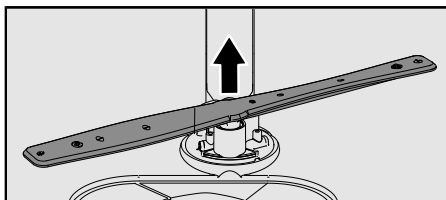
### **Braço de pulverização superior**

- Puxe o cesto superior para fora.
- Desaperte os rolamentos dos braços de pulverização no sentido anti-horário para retirar o braço de pulverização do cesto superior.



### **Braço de pulverização inferior**

- Puxe o braço de pulverização inferior a direito para cima para soltá-lo.



## **Limpe a parte externa da máquina de lavar loiça**

### **Porta e vedante da porta**

Abra a porta. Limpe as partes laterais da porta e o vedante da porta regularmente com um pano ligeiramente húmido. Limpe o vedante da porta no rebordo frontal inferior da máquina de lavar loiça com uma escova de limpeza.

### **Painel de controlo**

Mantenha o visor e os botões limpos. Se necessário, limpe-os com um pano seco ou ligeiramente húmido. Nunca utilize produtos de limpeza – podem riscar a superfície.

## **CLn - Execute o programa Autolimpeza**

### **Cuba da máquina de lavar loiça**

A cuba da máquina de lavar loiça é feita de aço inoxidável e é mantida limpa durante o uso normal (quando utilizada regularmente).

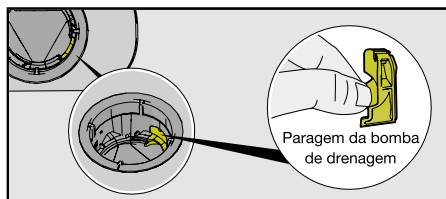
Se tiver água dura, podem acumular-se depósitos de calcário na máquina de lavar loiça. Se isso acontecer, execute o programa Autolimpeza com duas colheres de sopa de ácido cítrico no compartimento de detergente (sem loiça na máquina). Existem também produtos de limpeza especiais para máquina de lavar loiça disponíveis no mercado.

## Remover os bloqueios

### Desbloquear a bomba de drenagem

Se a máquina de lavar loiça ainda contiver água após o fim do programa, algo pode estar a bloquear a bomba de drenagem, o que resulta na mensagem de erro Falha na saída de água .

1. Desligue a máquina utilizando  $\odot$  e remova a ficha da tomada de parede.
2. Remover o filtro.
3. Retire a água do tubo da máquina de lavar loiça.
4. Para inspecionar a bomba de drenagem, remova o batente amarela da bomba de drenagem à direita no dreno inferior. (Utilize um alicate, se necessário.)
5. Rode manualmente a roda da bomba localizada atrás do batente da bomba de drenagem. Remova cuidadosamente todas as peças pontiagudas, como vidro.
6. Volte a colocar o batente da bomba de drenagem. Volte a instalar o filtro.
7. Volte a ligar a ficha da máquina à tomada.



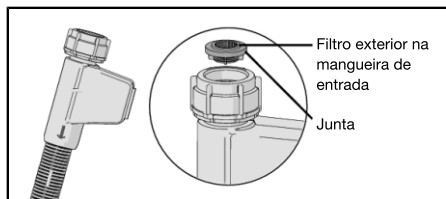
### NOTA!

Não se esqueça de recolocar o batente da bomba de drenagem.

### Desbloquear o filtro da mangueira de entrada


Se o abastecimento de água contiver pequenas partículas, o filtro exterior na mangueira de entrada pode ficar bloqueado, o que resultará na mensagem de erro Falha entrada água.

1. Desligue a máquina utilizando  $\odot$  e remova a ficha da tomada de parede.
2. Desligue a torneira da água.
3. Desaparafuse a mangueira de entrada.
4. Retire cuidadosamente o filtro exterior da mangueira de entrada e limpe-o.
5. Recoloque o filtro e verifique se a junta está corretamente posicionada.
6. Aparafuse firmemente a mangueira de entrada.
7. Ligue a máquina à tomada elétrica e ligue a torneira de água. Deixe que a pressão estabilize durante algum tempo e verifique se a conexão está estanque.



# Deteção de problemas

Mensagens de erro		Ação
F11	Falha na saída de água	Ver "Fica água na máquina de lavar loiça" em "Problema" na tabela abaixo. Se o problema persistir, entre em contacto com o centro de assistência mais próximo.
F12	Falha entrada água	Verifique se a torneira da água está aberta. Verifique se o filtro externo da mangueira de entrada não está entupido. Ver <i>Desbloquear o filtro da mangueira de entrada</i> no capítulo <i>Manutenção e limpeza</i> . Se o problema persistir, entre em contacto com o seu centro de assistência mais próximo.
F13	Falha no nível de água	Desligue a torneira de água e contacte o centro de serviço mais próximo.
F40	Fuga na válvula de entrada	Feche a torneira da água e entre em contacto com o centro de assistência mais próximo.
F41	Falha no aquecedor	Feche a torneira da água. Retire a ficha da tomada e entre em contacto com o centro de assistência mais próximo.
F42	Falha NTC	Desligue a torneira de água e contacte o centro de serviço mais próximo.
F54	Transbordo de água	Feche a torneira da água e entre em contacto com o centro de assistência mais próximo. Para evitar vazamento de água para fora da máquina de lavar loiça, não remova a ficha da tomada enquanto a torneira de água na linha de abastecimento não tiver sido desligada!
F60	Falha de comunicação	Contacte o centro de serviço mais próximo.

Prima  para eliminar a mensagem de erro, exceto para F54. Depois de na máquina surgir o erro F54, só pode ser desligado quando o erro for eliminado.

Problema	Causas possíveis	Ação
O painel de controlo não reage quando pressionado.	Pressionou o painel de controlo demasiado cedo depois de fechar a porta.	Aguarde um momento e tente novamente.
	A porta está aberta.	O painel de controlo só reage ao uso quando a porta está fechada.
	Bloqueio para crianças ou Bloqueio para crianças automático está ativado.	Ver a secção <i>Utilização da máquina de lavar loiça</i> .
	Sujidade no painel de controlo.	Limpe com um pano seco ou ligeiramente húmido.
Não consigo fechar a porta.	Os cestos não estão posicionados corretamente.	Verifique se os cestos estão posicionados corretamente na horizontal.
		Certifique-se de que a loiça não está a bloquear os cestos, impedindo-os de deslizar corretamente para o lugar.

<b>Problema</b>	<b>Causas possíveis</b>	<b>Ação</b>
	A fechadura da porta não faz clique no seu devido lugar nem trava.	Verifique a fechadura da porta. Se não fizer clique no seu devido lugar nem travar, abra a porta. Pressione continuamente P e ▷ até que o visor comece a contagem decrescente. Aguarde até que a contagem decrescente termine (60segundos). Feche a porta. Verifique se o fecho da porta faz clique no seu devido lugar e bloqueia.
A máquina de lavar loiça não liga.	▷ não foi pressionado.	Pressione ▷. O visor começa a contagem decrescente.
	A porta não está devidamente fechada.	Verificar.
	Abriu a máquina de lavar loiça para adicionar mais pratos enquanto um programa está em curso.	Feche a porta e pressione ▷.
	Verifique se a opção Início diferido foi selecionada.	Carregue continuamente em ▷ durante cinco segundos se quiser cancelar a opção Início diferido.
	A ficha não está ligada à tomada.	Verificar.
	Se disparou um fusível/disjuntor.	Verificar.
	A fechadura da porta não faz clique no seu devido lugar nem trava.	Verifique a fechadura da porta. Se não fizer clique no seu devido lugar nem travar, abra a porta. Pressione continuamente P e ▷ até que o visor comece a contagem decrescente. Aguarde até que a contagem decrescente termine (60segundos). Feche a porta. Verifique se o fecho da porta faz clique no seu devido lugar e bloqueia.
A loiça não está limpa.	Os braços de pulverização não rodam.	Verifique se a loiça não está a bloquear os braços de pulverização.
	Pulverize os furos ou rolamentos dos braços de pulverização bloqueados.	Limpe os braços de pulverização. Ver a secção <i>Manutenção e limpeza</i> .

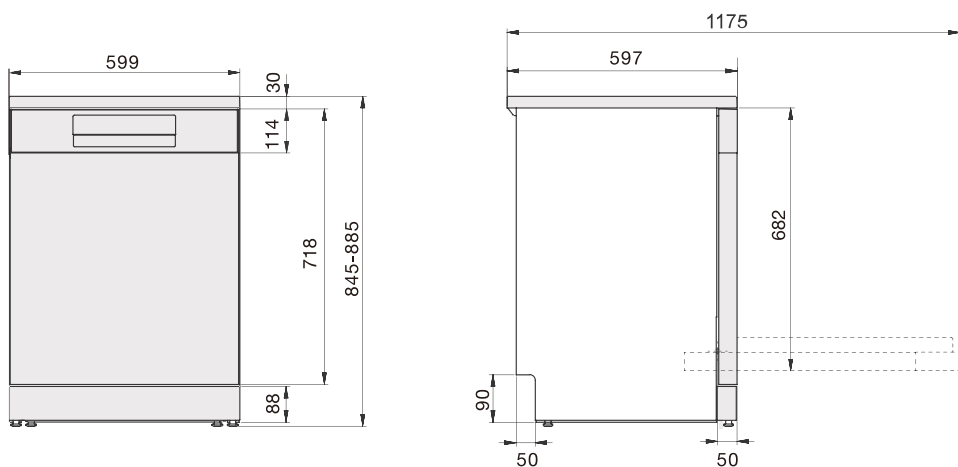
<b>Problema</b>	<b>Causas possíveis</b>	<b>Ação</b>
	Programa de lavagem de loiça inadequado.	Selecione um programa com temperatura alta para dissolver gordura em loiça muito suja, como Intensivo 70°.
	Dosagem de detergente errada.	Dose de acordo com a dureza da água. Detergente a mais ou detergente a menos faz com que a loiça fique mal lavada.
	Detergente antigo. O detergente é um produto que perde a validade.	Evite pacotes grandes.
	Loiça mal colocada na máquina.	Não tape as porcelanas com taças grandes ou objetos semelhantes. Evite colocar copos de vidro muito altos nos cantos dos cestos. Ver o capítulo <i>Carregar a máquina de lavar loiça</i> .
	Copos de vidro e canecas viraram-se durante o programa.	Coloque a loiça de modo a não sair do lugar.
	O filtro está entupido.	Limpe o filtro.
	O filtro não está encaixado corretamente.	Verifique se o filtro estão encaixados corretamente. Ver o capítulo <i>Manutenção e limpeza</i> .
	Batente da bomba de drenagem em falta.	Verifique se o batente da bomba de drenagem amarela à direita no dreno inferior está no lugar. Ver o capítulo <i>Manutenção e limpeza</i> .
Manchas em aço inoxidável ou prata.	Alguns alimentos tais como mostarda, maionese, limão, vinagre, sal e molhos para salada podem causar manchas em aço inoxidável em caso de contacto prolongado.	Enxague estes tipos de alimentos se não ligar a máquina de lavar loiça imediatamente. Equacione utilizar o 1h 65° com a opção Lavagem rápida.
	Todo o aço inoxidável pode causar manchas na prata se estes produtos entrarem em contacto durante a lavagem da loiça. O alumínio também pode causar manchas na loiça.	A fim de evitar marcas e manchas, separe os pratos feitos de diferentes metais, tais como a prata, o aço inoxidável e o alumínio.
Manchas ou películas na loiça.	Definição incorreta da dosagem do auxiliar de enxaguamento.	Ver a secção <i>Definições</i> .
	A configuração TAB está ativa e está a ser utilizado o detergente 3 em 1 com efeito de secagem insuficiente.	Troque os detergentes 3 em 1 ou desative a configuração TAB e complemente com sal e abrillantador em separado. Ver Auxiliar de enxaguamento no capítulo <i>Definições</i> .

<b>Problema</b>	<b>Causas possíveis</b>	<b>Ação</b>
	Compartimento do sal vazio.	Encher com sal. Ver a secção <i>Antes de lavar pela primeira vez</i> .
	Definição incorreta do amaciador de água.	Veja Dureza da água no capítulo <i>Definições</i> .
	O amaciador de água tem fugas de sal.	Verifique se a tampa do compartimento de sal está bem apertada. Caso contrário, entre em contacto com o centro de assistência mais próximo.
	Temperatura demasiado alta e/ou demasiado detergente pode causar danos no cristal. Infelizmente esta situação não pode ser resolvida, apenas prevenida.	Lave o cristal a baixa temperatura e com uma pequena quantidade de detergente. Contacte o fabricante do detergente.
A loiça tem uma película branca/azul pegajosa.	Definição da dosagem do auxiliar de enxaguamento demasiado alta.	Diminua a dosagem. Consulte o capítulo <i>Definições</i> . Se a água da sua área for muito macia, poderá diluir o abrillantador com uma parte igual à de água.
Manchas que ficam depois da lavagem.	O batom e o chá podem ser difíceis de lavar.	Utilize um detergente com um agente de lixívia.
Resíduos de detergente no compartimento do detergente após a lavagem da loiça.	O compartimento do detergente estava húmido ao adicionar detergente.	O compartimento do detergente deve estar seco ao adicionar detergente.
	O compartimento de detergente foi bloqueado.	Verifique se os pratos não estão a impedir a abertura do compartimento de detergente.
Ouve-se um matraquear durante a lavagem da loiça.	A loiça não ficou bem colocada ou os braços de pulverização não estão a rodar.	Verifique se a loiça ficou bem colocada. Gire os braços de pulverização para ter a certeza de que rodam sem problemas.
Fica água na máquina de lavar loiça.	O filtro está entupido.	Limpe o filtro.
	O filtro não está encaixado corretamente.	Verifique se o filtro estão encaixados corretamente. Ver o capítulo <i>Manutenção e limpeza</i> .
	Resíduos na bomba de drenagem.	Limpe a bomba de drenagem. Ver a secção <i>Manutenção e limpeza</i> .
	Batente da bomba de drenagem em falta.	Verifique se o batente da bomba de drenagem amarela à direita no dreno inferior está no lugar. Ver o capítulo <i>Manutenção e limpeza</i> .
	Vinco na mangueira de drenagem.	Certifique-se de que a mangueira não tem vincos nem faz ângulos agudos.

<b>Problema</b>	<b>Causas possíveis</b>	<b>Ação</b>
	Mangueira de drenagem bloqueada.	Desligue a mangueira de drenagem na parte onde liga ao separador de água na unidade do lava-loiças. Certifique-se de que não há resíduos e de que está apertada e que a ligação tem um diâmetro interno de pelo menos 14 mm.
Mau cheiro na máquina de lavar loiça.	Sujidade em torno dos vedantes e nos cantos.	Limpe com uma escova de limpeza e um produto de limpeza que não faça muita espuma.
	Foram selecionados programas com temperaturas baixas durante um período de tempo prolongado.	Execute um programa com uma temperatura elevada uma ou duas vezes por mês. Ou execute um programa de autolimpeza. Veja Autolimpeza no capítulo <i>Utilização da máquina de lavar loiça</i> .
Depósitos de gordura na máquina de lavar loiça.	Foram selecionados programas com temperaturas baixas durante um período de tempo prolongado.	Selecione um com temperatura alta para dissolver gordura em loiça muito suja, como Intensivo 70°. Ou faça um programa de autolimpeza. Consulte Autolimpeza no capítulo <i>Utilização da máquina de lavar loiça</i> .
A loiça não ficou suficientemente seca.	A máquina de lavar loiça não está totalmente carregada.	Carregue completamente a máquina de lavar loiça.
	O auxiliar de cheio precisa de ser atestado ou a dosagem definida é demasiado baixa.	Encha com abrillantador ou aumente o nível de dosagem do abrillantador.
	A configuração TAB está ativa e está a ser utilizado o detergente 3 em 1 com efeito de secagem insuficiente.	Troque os detergentes 3 em 1 ou desative a configuração TAB e complementemente com sal e abrillantador em separado. Ver Auxiliar de enxaguamento no capítulo <i>Definições</i> .
	A definição Secagem automática não foi ativada.	Ative a definição Secagem automática. Consulte o capítulo <i>Definições</i> .

# Instalação

[mm]



*Dimensões nominais. As medidas reais podem ser diferentes.*

## Instruções de segurança

- As ligações à eletricidade, água e esgotos têm de ser feitas por um profissional qualificado.
- Cumpra sempre os regulamentos aplicáveis para água, esgotos e eletricidade.
- Tenha cuidado durante a instalação! Use luvas de proteção! Deve haver sempre duas pessoas!
- Coloque um tabuleiro no chão por baixo da máquina de lavar loiça para evitar danos causados por eventuais fugas de água.
- Antes de aparafusar a máquina de lavar loiça ao lugar, teste-a colocando o programa 1h 65° a trabalhar com a opção Lavagem rápida. Verifique se a máquina de lavar loiça enche com água e drena. Certifique-se também de que não há fugas em nenhuma das ligações.

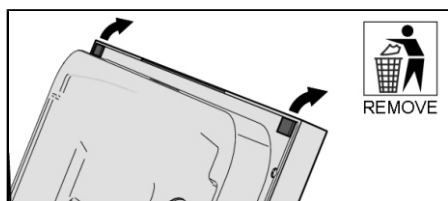
### CUIDADO!

Feche a alimentação de água quando instalar a máquina de lavar loiça!

A ficha tem de estar desligada ou a eletricidade para a tomada desligada quando estiverem a ser feitos trabalhos!

## Protecção de transporte para a porta

Não se esqueça de retirar a protecção de transporte da porta quando desembalar a máquina de lavar loiça.

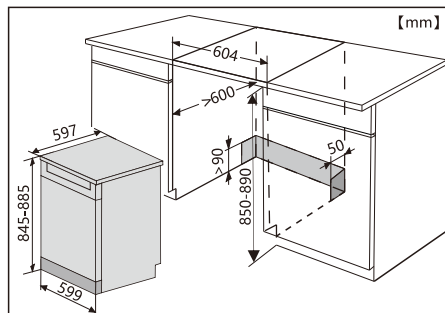




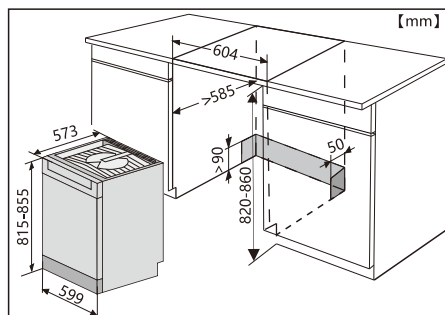
## Colocação da máquina de lavar loiça

A máquina de lavar loiça pode ser instalada por baixo de uma bancada ou em instalação livre. Certifique-se de que a área onde a máquina de lavar loiça vai ser instalada é firme.

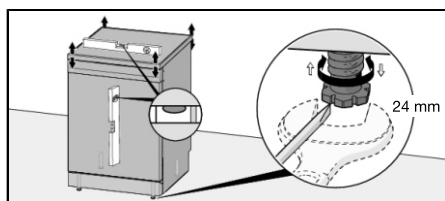
- Quando a máquina de lavar loiça é instalada numa bancada, as medições para introduzir a máquina estão apresentadas na ilustração.



- Quando a máquina de lavar loiça é instalada num local sem bancada, as medições para introduzir a máquina estão apresentadas na ilustração.



## Ajuste a altura e faça deslizar a máquina de lavar loiça para o lugar

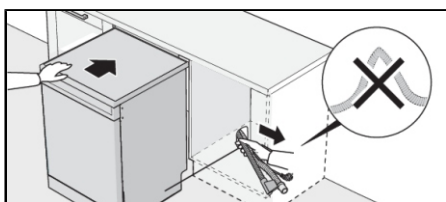


## Autónoma

- Certifique-se de que a área aonde a máquina de lavar loiça vai ser instalada é firme. Ajuste a altura da máquina de lavar loiça utilizando os quatro pés de modo que a máquina de lavar loiça fique nivelada. A máquina de lavar loiça não pode inclinar mais de 5 mm.

## Encastre

1. Comece por medir a altura que vai do chão ao rebordo inferior da bancada de trabalho.
2. Meça a altura do chão ao rebordo superior da máquina de lavar loiça.
3. Regule todos os pés rodando-os no sentido horário para levantar ou anti-horário para baixar a máquina de lavar loiça.
4. Certifique-se de que há uma folga de ar de pelo menos 3 mm entre a parte inferior da bancada de trabalho e o rebordo superior da máquina de lavar loiça.
5. Faça deslizar a máquina de lavar loiça para o lugar.
  - Puxe as mangueiras de drenagem e de alimentação quando a máquina deslizar para o lugar.
  - Certifique-se de que as mangueiras não têm vincos nem fazem ângulos agudos, e certifique-se de que não há nada que possa danificar as mangueiras.



- Verifique se a máquina é instalada de modo à porta abrir sem problemas, caso contrário, a funcionalidade de bloqueio da porta pode afetada.
6. Faça os ajustes finais necessários nos pés dianteiros (a máquina de lavar loiça não pode inclinar mais de 5 mm).

*A máquina de lavar loiça também pode ser instalada num espaço sem o tampo superior. Ver Remover o tampo superior da sua máquina de lavar loiça.*

## Ligação de drenagem

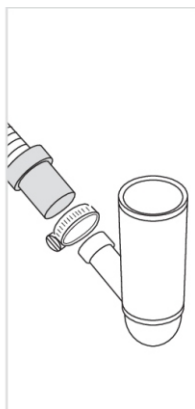
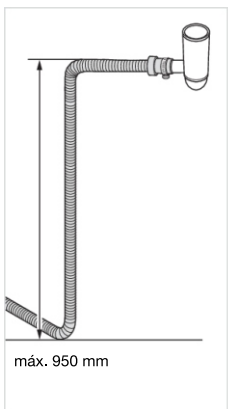
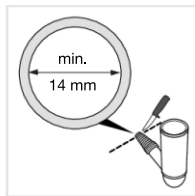
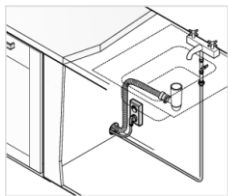
Esta máquina de lavar loiça é adequada para instalação numa reentrância elevada (para obter uma altura de trabalho ergonómica). Isto significa que a máquina de lavar loiça pode ser colocada de modo que a mangueira de drenagem siga um percurso até um nível mais baixo do que a parte inferior da máquina de lavar loiça, por exemplo, encaminhando-a diretamente para um ralo no chão. A máquina de lavar loiça está equipada com um dispositivo anti-sifão integrado para impedir o esvaziamento de água da máquina durante o ciclo de lavagem.

A mangueira de drenagem pode ser também ligada a um tubo de ligação no separador de água da unidade do lava-loiças. O tubo de ligação tem de ter um diâmetro interno de pelo menos 14 mm.

A mangueira de drenagem pode ser aumentada no máximo 3 m (o comprimento total da mangueira de drenagem não pode ser superior a 4,5 m). Quaisquer uniões e tubos de ligação têm de ter um diâmetro interno de pelo menos 14 mm. Contudo, a mangueira de drenagem deve, idealmente, ser substituída por uma mangueira nova sem uniões.

Nenhuma parte da mangueira de drenagem pode estar mais de 950 mm acima da parte inferior da máquina de lavar loiça.

Fixe a mangueira de drenagem com uma braçadeira de mangueira. Assegure-se que a mangueira de drenagem não tem vincos.



## Ligação à alimentação de água

Utilize unicamente a mangueira de entrada fornecida com a máquina de lavar loiça. Não volte a usar mangueiras antigas ou outras mangueiras sobressalentes.

O tubo de alimentação tem de estar equipado com uma torneira de água. A torneira tem de estar facilmente acessível para a água poder ser fechada se for preciso mudar a máquina de lavar loiça de lugar.

Uma vez concluída a instalação, abra a torneira de água e permita que a pressão estabilize durante algum tempo. Verifique se todas as conexões estão estanques.

## Ligação à alimentação de água fria

Ligue a máquina de lavar loiça à alimentação de água fria caso o edifício seja aquecido utilizando óleo, eletricidade ou gás.

## Ligação à alimentação de água quente

Ligue a máquina de lavar loiça à alimentação de água quente (máx. 60 °C) caso o edifício seja aquecido utilizando um meio energeticamente eficiente, como aquecimento municipal, energia solar ou energia geotérmica. A seleção de uma ligação de água quente reduz o consumo de eletricidade da máquina de lavar loiça.

### **NOTA!**

Não exceda a temperatura de abastecimento de água permitida. Certos materiais utilizados em alguns utensílios de cozinha não conseguem suportar temperaturas altas. Ver *Loiça frágil* no capítulo *Carregar a máquina de lavar loiça*.

## Ligação elétrica

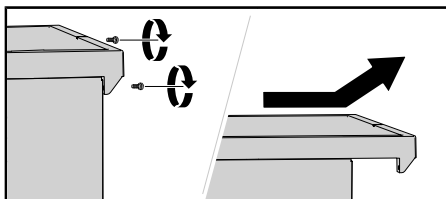
As informações sobre a ligação elétrica encontram-se na placa do número de série. Esta especificação tem de coincidir com a alimentação elétrica.

A máquina de lavar loiça tem de estar ligada a uma tomada com terra.

A tomada elétrica tem de ser colocada no exterior da área de instalação para ser facilmente acessível depois de instalar a máquina de lavar loiça. Não utilize uma extensão elétrica!

## Remover o tampo superior da sua máquina de lavar loiça

A máquina de lavar loiça pode ser instalada num recesso sem a bancada. Se a bancada da máquina de lavar loiça for removida, a máquina de lavar loiça deve ser instalada sob uma bancada separada.

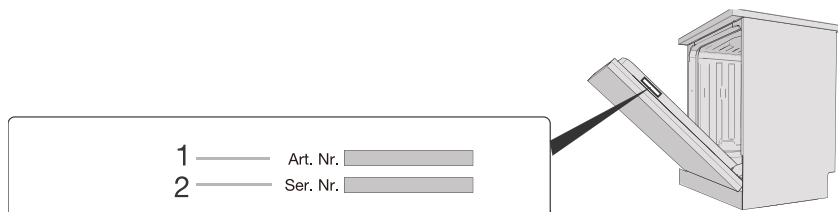


# Assistência

Leia o capítulo *Deteção de problemas* antes de contactar a assistência técnica. Se encontrou algum problema que não consegue resolver, por favor contacte a assistência técnica mais próxima para ajuda profissional, ver [www.hisense.com](http://www.hisense.com). O nosso site também tem informação sobre disponibilidade de peças sobressalentes e sobre o que pode ser reparado por si próprio.

Ao estabelecer o contacto, certifique-se que menciona os seguintes detalhes indicados na etiqueta de identificação colocada no equipamento. Inclua o código do modelo (1) e o número de série (2).

Queira notar que as reparações não profissionais podem colocar em risco a segurança do utilizador e afetar a garantia.



# Dados técnicos e rotulagem energética

## Dados técnicos

Altura:	845-885 mm
Largura:	599 mm
Profundidade:	597 mm
Peso:	44 kg <sup>1)</sup>
Número de conjuntos de talheres:	16 <sup>2)</sup>
Pressão de água:	0,03-1,0 MPa
Tensão nominal:	220-240 V~ 50 Hz
Potência nominal:	1900 W

1) O peso pode variar devido às diferentes especificações.

2) De acordo com a norma EN 60436.

## Informação aos consumidores

As informações sobre o seu produto podem ser encontradas em [global.hisense.com](http://global.hisense.com), onde também encontrará um link para a Base de Dados Europeia de Produtos para Etiqueta Energética, EPREL. Ou visite <https://eprel.ec.europa.eu> diretamente. Siga as instruções para pesquisar por nome de modelo.

Veja a informação na placa do número de série. Tome nota do nome do modelo (3).

## Informações para a realização de testes

Informação de testes de comparação de acordo com EN 60436

Capacidade: 16 serviços de louça

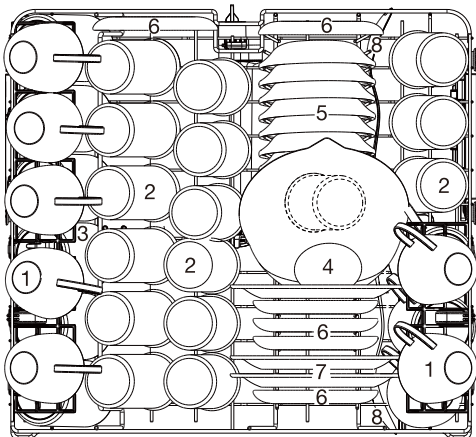
Posição do cesto superior: posição inferior

Programa: Eco

Definição de auxílio de enxaguar: 05

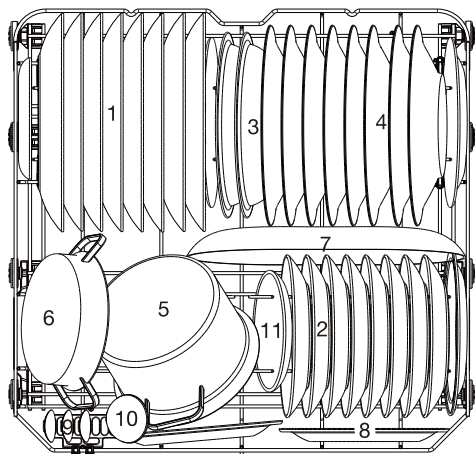
Quantidades de detergente em pó: 6 g pré-lavagem + 18 g lavagem principal

1. Cestos superiores:



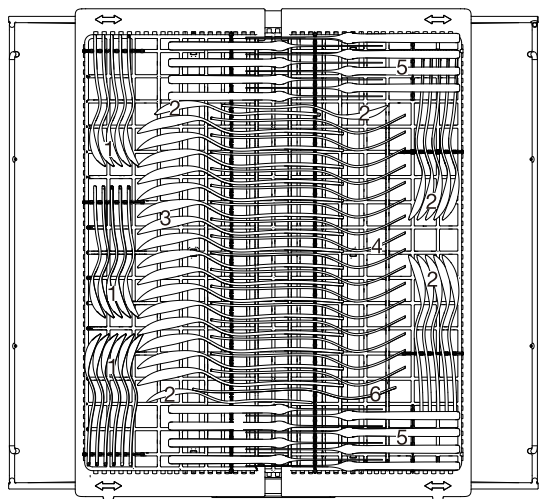
Número	Item
1	Chávena
2	Copo
3	Caneca
4	Taça de vidro
5	Taça de sobremesa
6	Molheira
7	Prato de sobremesa
8	Colher de servir

## 2. Cesto inferior:

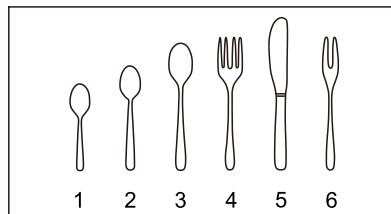


Número	Item
1	Prato raso
2	Prato de sobremesa
3	Taça de melamina
4	Prato de sopa
5	Panela pequena
6	Panela para forno
7	Travessa oval
8	Prato de sobremesa em melamina
9	Colheres de sobremesa
10	Concha
11	Molheira

## 3. Bandeja superior para talher:



Número	Item
1	Colheres de chá
2	Colheres de sobremesa
3	Colheres de sopa
4	Garfos
5	Facas
6	Garfo de servir



***Hisense***